

Die Implantatfamilien werden grösser

Zusätzliche Behandlungsoptionen für mehr Flexibilität.

NobelReplace von Nobel Biocare ist das weltweit am häufigsten verwendete zweiteilige Implantatsystem. Es erfreut sich bei Anwendern grosser Beliebtheit, da es einfach in der Handhabung und durch die prothe-

weiterzuentwickeln und die Produktlinie optimal zu ergänzen.

Neues Mitglied in den Implantatfamilien NobelReplace Conical Connection und Replace Select Tapered ist ein Partially Machined Collar

Option zu dem bekannten Replace Select Tapered mit der 1,5 mm maschinieren Schulter. Auch die Anwender der Produktlinie NobelReplace Conical Connection haben nun die Wahl zwischen dem Implantat mit strukturierter Implantatschulter mit TiUnite und der neuen PMC-Ausführung mit der 0,75 mm maschinieren Schulter. Damit stehen den Anwendern dieser Produktlinien nun jeweils zwei Optionen im Schulterbereich zur Verfügung – je nach klinischer Anforderung und Behandlungsvorliebe. Die Deckschraube ist bei beiden PMC-Implantaten sowie beim Replace Select Tapered im Preis enthalten.

Die Oberfläche der maschinieren Schulter zeigt eine Mikrorauigkeit, die der des natürlichen Zahnschmelzes (Ra 0,3–0,5) ähnelt. Dadurch wird die Anhaftung von Epithelzellen erreicht und die Weichgewebsanlagerung an die Implantatschulter und das Abutment unterstützt. Dies ermöglicht den Anwen-

den, den Anforderungen ihrer Patienten nach einer langfristig funktionellen und ästhetisch anspruchsvollen Versorgung gerecht zu werden.

Der Implantatkörper der gesamten NobelReplace-Familie bildet die Form einer natürlichen Zahnwurzel nach und ist unter den Aspekten einer optimalen Primärstabilität – bei allen Belastungsprotokollen einschliesslich Sofortbelastung – und einer vorhersagbaren Osseointegration entwickelt worden. Unabhängig von Patientenbedürfnissen oder klinischen Präferenzen eignen sich das NobelReplace und das Replace Select System für alle klinischen Anforderun-

gen und mit seiner Auswahl an prothetischen Komponenten für nahezu alle Indikationen.

Die Replace-Familie bietet Einsteigern in die Implantologie eine solide Grundlage, auf der sie weiter aufbauen können. Erfahrene Anwender finden in diesem System ein zuverlässiges Allround-Implantat, das ihr gesamtes Behandlungsspektrum unterstützt. [DT](#)

Nobel Biocare Deutschland GmbH
Tel.: +49 221 500 85 0
www.nobelbiocare.com



tischen Komponenten nahezu für jede Indikation geeignet ist. Somit steht es für vorhersehbare Ergebnisse. Gründe für Nobel Biocare, kontinuierlich daran zu arbeiten, das System

(PMC) Implantat: Das neue Replace Select Tapered PMC mit der bewährten Dreikanal-Innenverbindung hat eine 0,75 mm maschinieren Schulter erhalten und bietet damit eine zweite

Wo steht meine Zahnarztpraxis?

Neuer Service zur Bestimmung der eigenen Position am Markt.

Wo steht meine Zahnarztpraxis im Vergleich mit der Konkurrenz? Wie ist sie im Markt positioniert? Antworten auf diese Fragen liefert der Kennzahlenvergleich „Benchmarks“, eine Leistung der auf Finanzdienstleistungen für Zahnarztpraxen spezialisierten Zahnärztekasse AG. Die beiden Hauptkomponenten der „Benchmarks“ basieren auf einer Gegenüberstellung von Kennzahlen der eigenen Zahnarztpraxis mit den entsprechenden Kennzahlen des Branchendurchschnitts.

Der Service, den die Zahnärztekasse AG ihren Kunden im Rahmen der „Added Values“ kostenlos anbietet, ist in drei Ausprägungen verfügbar: Der Kennzahlenvergleich Kreditmanagement umfasst 30 Positionen und zeigt unter anderem auf, wo allfällige Massnahmen zur Verbesserung der Liquiditätssituation ansetzen könnten. Beim Kennzahlenvergleich Tarifpositionen handelt es sich um Vergleichszahlen zur Häufigkeit der angewandten Tarifpositionen, zur Taxpunktzahl und zum berechneten Taxpunktwert. Daraus lassen



sich wertvolle Erkenntnisse zur Positionierung der Zahnarztpraxis ableiten. Ergänzt wird das Angebot durch eine Aufstellung der praxisinternen Kennzahlen im Vorjahresvergleich.

Die Aktualisierung der Kennzahlenvergleiche „Benchmarks“ erfolgt im Jahresrhythmus. Erfolgsorientierte Zahnarztpraxen nutzen sie als strategisches Instrument für die Optimierung der Unternehmensführung und die Debitorenbewirtschaftung. [DT](#)

Zahnärztekasse AG
Tel.: +41 43 477 66 52
www.zakag.ch

ANZEIGE



Der schnellste Weg zur stressfreien Abformung

Präzision die begeistert mit Imprint 4 von 3M ESPE.

Mit Imprint™ 4 Vinyl Polysiloxan Abformmaterial steht Ihnen eine echte Neuheit für hochpräzise Abformergebnisse zur Verfügung. Das innovative A-Silikon besitzt dank aktiver Selbsterwärmung eine extrem kurze Mundverweildauer und sorgt so für eine spürbare Zeitersparnis bei der Abformung – sowohl für Sie als auch für Ihre Patienten.

- **Kürzeste Mundverweildauer und beschleunigtes Abbinden** durch aktive Selbsterwärmung
- **Ausreichend Verarbeitungszeit** für stressfreies Arbeiten
- **Dank Super-Hydrophilie** bereits im unabgebundenen Zustand erfasst das Material selbst feinste Details

3M ESPE. Qualität die begeistert.

www.3MESPE.ch



← Fortsetzung von Seite 1

putzen ist jedoch eine Kunst wie Salsatanzen.

iTOP arbeitet mit CuraProx-Produkten, weil diese die hohen Ansprüche der iTOP-Instruktoren erfüllen. Es ist eine Partnerschaft, die so lange gilt, wie diese Produkte den Anforderungen genügen.

iTOP Veranstaltungen finden nicht nur in der Schweiz, sondern auch in anderen europäischen Ländern statt. Die Seminare werden vermehrt nachgefragt, und wir realisieren sogar Veranstaltungen für ganze Praxisteams.

iTOP hat eine Vision, und die umzusetzen braucht Zeit, das macht man nicht von heute auf morgen.

Unser Ziel ist es, dass jeder die Möglichkeit haben soll, bei Dentalprofis ein Coaching zu erhalten, das es ermöglicht, eigenverantwortlich



die Mundhygiene zu trainieren. Dentalprofis nehmen ihre Verantwortung noch besser wahr, ihren Patienten zu helfen, gesund zu bleiben. [DT](#)

Kontakt

Laura Breitschmid
Amlehnstrasse 22
6010 Kriens
T.: +41 41 319 45 23
Fax: +41 41 319 45 90
info@itop-dental.com
www.itop-dental.com



Schnellstes A-Silikon dank aktiver Selbsterwärmung

Abformmaterial Imprint™ 4 Vinyl Polysiloxan spart Zeit und damit bares Geld.

3M ESPE bringt mit Imprint™ 4 Vinyl Polysiloxan ein neuartiges Abformmaterial auf den Markt – ein A-Silikon Portfolio für Präzisionsabformungen, das sich durch einzigartige Produkteigenschaften auszeichnet und verschiedene Viskositäten sowie unterschiedliche Verarbeitungs- und Abbindezeiten bietet.

Effizienz und Präzision sind für alle Arbeitsabläufe in der Zahnarztpraxis von grosser Bedeutung. „Während des Abformprozesses ist es die Abbindezeit, die die meiste Zeit in Anspruch nimmt und die es deshalb zu optimieren gilt“, erklärt Rhea Pantelis, verantwortlich für das Produktmarketing für den Dentalbereich bei 3M Schweiz. Die Verarbeitungszeit sollte aber ausreichend lang sein, um alle notwendigen Vorbereitungen durchführen zu können. Gleichzeitig hilft eine möglichst kurze Mundverweildauer dabei, wertvolle Zeit einzusparen und den Abformvorgang als solches angenehmer für den Patienten zu gestalten. Mit Imprint™ 4 hat 3M

ESPE ein Abformmaterial mit einem aussergewöhnlichen Abbindeverhalten entwickelt, das genau diese Eigenschaften vereint: Die Verarbeitungszeit ist ausreichend lang und ermöglicht stressfreies Arbeiten, während die Mundverweildauer kürzer ist als die aller anderer derzeit am Markt verfügbaren A-Silikone. Dies wird durch die aktive Selbsterwärmung von Imprint™ 4 erreicht, die von 3M ESPE speziell für das neue Material entwickelt wurde: Ausgelöst wird dieser innovative Vorgang durch eine zusätzliche chemische Reaktion, die nach Ablauf der Verarbeitungszeit beginnt und zum deutlich schnelleren Abbinden im Mund führt.

Präzise Abformung – detailgenaue Wiedergabe

Das Erzielen einer präzisen Abformung ist stark vom Grad der Detailwiedergabe abhängig, der wiederum vor allem von der Hydrophilie des Abformmaterials beeinflusst wird. Ein extra entwickelter Hydrophilieverstärker ist für das neuartige super-hydro-



Links: Die Familie der Imprint™ 4 Vinyl Polysiloxan Abformmaterialien bietet ein dank einzigartiger aktiver Selbsterwärmung beschleunigtes Abbindeverhalten und dadurch die im Marktvergleich kürzeste Mundverweildauer. **Oben:** Die einzigartigen Eigenschaften der Imprint™ 4 Vinyl Polysiloxan Abformmaterialien ermöglichen höchste Abformpräzision für perfekt sitzende Restaurationen.

phile Verhalten von Imprint™ 4 verantwortlich und gewährleistet, dass das Abformmaterial bereits im ungebundenen Zustand ausserordentlich hydrophil ist. Gleich zu Beginn, wenn das Material mit dem feuchten Mundmilieu in Kontakt gerät, kommen die hervorragenden Fliesseigenschaften von Imprint™ 4 Abformmaterial zum Tragen und ermöglichen die

exakte Wiedergabe selbst feinsten Details. Weitere erwähnenswerte Merkmale von Imprint™ 4 sind die neuen, strahlenden Materialfarben für bessere Lesbarkeit und ein angenehm frischer Pfefferminzgeschmack.

Imprint™ 4 VPS Abformmaterialien sind ideal für die Doppelmisch- und Korrekturtechnik geeignet und in unterschiedlichen Viskositäten sowie

Verarbeitungs-/Abbindezeiten erhältlich, sodass für jede Indikation und Technik eine optimale Materialkombination verfügbar ist. 

3M (Schweiz) AG
Tel.: +41 44 724 92 06
www.3M.com/ch

„Zürcher Apéro“ – der etwas andere Infoabend

Eine besondere Weiterbildung für Zahntechniker zum Thema Verblendkeramik.

Unter dem Motto „Zürcher Apéro“ lud die Firma Dentaforum Switzerland zu einem ganz besonderen Informationsabend. Über 40 Zahntechniker trafen auf hervorragende Referenten

Patrick Zimmermann und ZT Dominik Mäder, Inhaber der Zahnmanufaktur in Bern, und ZTM Haristos Girinis, der ein eigenes Labor in Nagold betreibt. Als Höhepunkt des



V.l.n.r.: François Hartmann (Dentaforum-Gruppe Ispringen), ZT Dominik Mäder (Zahnmanufaktur Bern), Ute Lehrer (Dentaforum Switzerland), ZTM Haristos Girinis (Nagold) und ZTM Patrick Zimmermann (Zahnmanufaktur Bern).

aus der Praxis und lernten die neue Keramiklinie ceraMotion® in entspannter After-Work-Atmosphäre in der Giesserei in Zürich kennen.

In dieser aussergewöhnlichen Umgebung begrüsst Ute Lehrer, Verkaufsdirektorin von Dentaforum Switzerland, ihre Gäste zu einem spannenden Abend rund um das Thema Verblendkeramik. Den Auftakt machte François Hartmann. Der Zahntechniker und Anwendungsberater der Dentaforum-Gruppe erläuterte aus werkstoffkundlicher Sicht anschaulich und informativ die Philosophie und das Konzept von ceraMotion®. Dadurch wurden die Vorteile des Systems verdeutlicht und die Neugier auf die Praxisfälle stieg.

Diese wurden von drei ausgewiesenen Spezialisten präsentiert: ZTM

Abends beeindruckten sie mit ästhetisch gelungenen Patientenfällen, überwiegend im Bereich der Vollkeramik. ceraMotion® Zr auf Zirkonoxid und auf Lithiumdisilikat überzeugt die Fachleute durch ihre extrem homogene Oberfläche und einem besonders natürlichen Erscheinungsbild.

Bei einem typischen Schweizer Apéro gab es für die Teilnehmer die Möglichkeit, sich intensiv mit den Referenten und den Mitarbeitern der Firma Dentaforum auszutauschen. Eine überaus gelungene Veranstaltung, wie viele Gäste bestätigten. 

DENTAURUM Switzerland GmbH
Tel.: +41 62 216 57 00
www.dentaforum.de

ANZEIGE

50 ans
Jahre
anni



Caisse pour médecins-dentistes SA
Zahnärztekasse AG
Cassa per medici-dentisti SA

An  Group Company

Kontrolle ist besser.

Die beste Prävention gegen Unsicherheit ist beruhigende Gewissheit.



«Haben Sie hin und wieder ein ungutes Gefühl im Hinblick auf die Zahlungsfähigkeit des einen oder anderen Patienten? Wenn Sie die vorgängige Bonitätsprüfung als festen Bestandteil des Kreditmanagements institutionalisieren, sind Sie ein für allemal auf der sicheren Seite. Sie können diese online auf der

Internet-Dialog-Plattform www.debident.ch abwickeln oder uns mit der Durchführung beauftragen. Damit Sie sich in aller Ruhe Ihren wichtigen Aufgaben widmen können.»

Philippe Seuret, Kundenbetreuer

Liquidität entspannt.
zakag.ch/kontrolle-details



CH-1002 Lausanne
Rue Centrale 12-14
Case postale
Tél. +41 21 343 22 11
Fax +41 21 343 22 10

CH-8820 Wädenswil
Seestrasse 13
Postfach
Tél. +41 43 477 66 66
Fax +41 43 477 66 60

CH-6901 Lugano
Via Dufour 1
Casella postale
Tél. +41 91 912 28 70
Fax +41 91 912 28 77

info@cmds.ch, www.cmds.ch

info@zakag.ch, www.zakag.ch

info@cmds.ch, www.cmds.ch

Hände brauchen ideale Handschuhe

Optimaler Schutz und bester Tragekomfort stehen im Vordergrund.

Grösstmögliche Sicherheit und Qualität zusammen mit einem Maximum an Tragekomfort verspricht der Cleantexx-MPXX™-Handschuh der niederländischen Firma Budev BV, der jetzt auch in der Schweiz erhältlich ist.

Die neuartige, in den



Der Cleantexx-MPXX™-Handschuh entspricht nicht nur europäischen Standards wie z.B. dem EN455, die vorgeschriebenen Parameter werden sogar noch unterboten. Sowohl die eigene Herstellung als auch die ständigen Qualitätskontrollen innerhalb des Produktionsprozesses, aber auch die Überwachung der Lieferung an den Endverbraucher, sind die Grundlage dafür, dass Budev BV ein verlässlicher Partner in Sachen Praxishygiene ist.

Puderfrei, beidhändig tragbar und umweltschonend – das sind Cleantexx-MPXX™-Handschuhe. Darüber hinaus sind sie leicht an- und ausziehbar und eignen sich aufgrund ihrer speziellen Oberflächenbehandlung besonders gut zum Arbeiten mit kleinen oder feuchten Instrumenten.

WICHTIG: Cleantexx-MPXX™-Handschuhe sind speziell getestet mit Abdruckmaterialien und zeigen weit aus bessere Ergebnisse (im Vergleich mit synthetischen Alternativen) bezüglich der Aushärtungszeit auf.

Cleantexx-MPXX™-Handschuhe sind in der Spenderbox mit jeweils 100 Stück und zehn Spender pro Karton verpackt. Verfügbare Grössen: XS, S, M, L und XL. [DT](#)

BUDEV BV
Tel.: +31 20 3035071
www.mpxx.com

Vertrieb Schweiz:

KALADENT AG
Tel.: +41 844 35 35 35
www.kaladent.ch

Infos zum Unternehmen



Infos zum Unternehmen



„MPXX™-Technologie“
[Video]

Sicherheit durch Innovation.

Niederlande entwickelte MPXX™-Technologie minimiert dabei das Risiko sowohl der Typ-I- (Latexallergie) als auch der Typ-IV- (allergische Kontaktdermatitis) Allergien.

ANZEIGE




faszinierend natürlich.

„DIE PERLE IST DER INBEGRIFF NATÜRLICHER SCHÖNHHEIT. SIE ENTSTEHT IM INNERN EINER MUSCHEL UND BENÖTIGT ZEIT, UM ZUR PERFEKTION HERANZUREIFEN.“



discovery® pearl – das neue, höchästhetische Bracket von Dentaaurum – hat sich in über drei Jahren Entwicklungszeit zum neuen Maßstab in der ästhetischen Zahnkorrektur entfaltet: Im Ceramic Injection Molding-Verfahren aus hochreinem, polykristallinem Aluminiumoxid hergestellt, passt sich discovery® pearl dank seiner Farbe, hohen Transluzenz und idealen Größe nahezu unsichtbar an die natürliche Zahnumgebung an. Für eine faszinierend diskrete und hocheffiziente Zahnkorrektur, die alle Vorteile der discovery® Bracketfamilie bietet.



Vogelberg 21B | 4614 Hägendorf | Switzerland | Telefon +41 62-2165700 | Fax +41 62-2165701
www.dentaaurum.ch | info@dentaaurum.ch

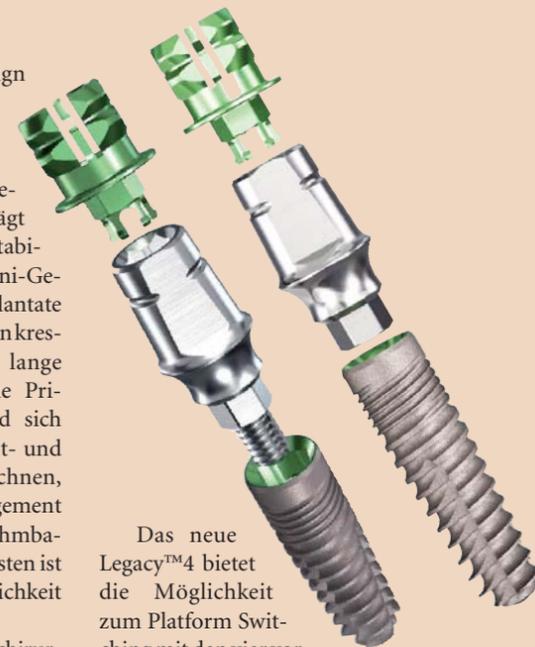
Systemerweiterung bei Implant Direct

Neue Implantatlinie Legacy™ 4 ab Sommer auf dem Markt.

Das konische Implantatdesign mit der mikrorauen SBM-Oberflächentechnologie ist durch progressiv tiefere Gewindestrukturen (Buttres Threads) gekennzeichnet. Dies trägt zu einer verbesserten Primärstabilität bei. Vierfach geführte Mini-Gewinde im Halsbereich der Implantate reduzieren Spannungen auf den krestalen Knochen und drei lange Schneidewinde fördern die Primärstabilität. Legacy™4 wird sich durch ein konkaves Abutment- und Einheilkappendesign auszeichnen, das ein besseres Tissue management ermöglicht. Durch den abnehmbaren (klippartigen) Abformpfosten ist eine effiziente Abformmöglichkeit gewährleistet.

Das neue Legacy™4 wird chirurgisch und prothetisch kompatibel mit dem Tapered Screw Vent System von Zimmer® Dental sein und weist den gleichen Implantatkörper wie das Legacy™2 auf. Das Legacy™-System garantiert schon jetzt mit sechs Durchmesser- und fünf Längenooptionen maximale Flexibilität.

„Durch unsere Unternehmensphilosophie, bestehende Implantatkonzepte zu verfeinern, zu verbessern und die Kompatibilität zu berücksichtigen, wird das System einer breiten Masse von Anwendern zugänglich gemacht“, so Timo Bredtmann, Sales Director Germany.



Das neue Legacy™4 bietet die Möglichkeit zum Platform Switching mit den vier vorliegenden Sechskant-Prothetikplattformen, die zur leichteren Erkennung durchgehend farbcodiert sind. Das Legacy™4 All-in-One-Package enthält die prothetischen Komponenten wie Verschlusschraube, Einheilkappe, Abdruckpfosten und ein gerade zementierbares Abutment. [DT](#)

Implant Direct Europe AG
Tel.: 00800 40304030
(gratis Infoline)
www.implantdirect.ch

Verabschieden Sie sich von irritiertem Zahnfleisch

Neue Wirkstoffkombination hilft irritiertem Zahnfleisch umfassend.

Rund 80 Prozent der Erwachsenen leiden unter Zahnfleischproblemen bzw. -entzündungen.

Die Hauptursache für die Entstehung einer Zahnfleischentzündung sind Bakterien. Zusätzlich gibt es weitere Faktoren, die eine Gingivitis begünstigen können. Dazu zählen hormonelle Einflüsse wie bei einer Schwangerschaft, aber auch Medikamenteneinnahme oder Rauchen.

Neben diesen Ursachen kann aber auch eine zu harte Zahnbürste das Zahnfleisch reizen und zu einer Entzündung führen.

Candida Parodin Professional Dental Fluid und Zahnpasta mit der innovativen Wirkstoffkombination Curcuma Xanthorrhiza Root Extract, Panthenol, Allantoin und Bisabolol fördert die Regeneration von irritiertem Zahnfleisch in nur vier bzw. acht Wochen. Und das besonders scho-

nend: Im Gegensatz zu Produkten mit Chlorhexidin gibt es keine Zahnverfärbungen oder Geschmacksbeeinträchtigungen. Die Spezialpflege bildet einen nachhaltigen Schutzfilm gegen Karies, hemmt das



Bakterienwachstum und beugt Zahnfleischirritationen vor. Es beinhaltet keine Farbstoffe oder Alkohol und ist für die tägliche Anwendung geeignet. Die Wirksamkeit ist klinisch bewiesen. [DT](#)

Migros-Genossenschaftsbund
Tel.: +41 848 84 0848
www.migros.ch/candida